

2013 年 3 月

|   |  |                    |   |   |  |  |
|---|--|--------------------|---|---|--|--|
|  | منظمة الأغذية<br>والزراعة للأمم<br>المتحدة | 联合国<br>粮食及<br>农业组织 | Food and<br>Agriculture<br>Organization<br>of the<br>United Nations | Organisation des<br>Nations Unies<br>pour<br>l'alimentation<br>et l'agriculture | Продовольственная и<br>сельскохозяйственная<br>организация<br>Организации<br>Объединенных<br>Наций | Organización<br>de las<br>Naciones Unidas<br>para la<br>Alimentación y la<br>Agricultura |
|---|--|--------------------|---|---|--|--|

# 大 会

## 第三十八届会议

2013 年 6 月 15—22 日，罗马

### 粮农组织有关宣布并实施“国际年”活动的政策

摘自理事会第一四四届会议（2012 年 6 月 11-15 日）报告

40. 理事会批准 CL 144/13 号文件即“粮农组织有关宣布并实施国际年活动的政策”中所提出的“关于宣布并实施国际年活动的政策”草案，该项政策见下文。

#### 粮农组织有关宣布并实施“国际年”活动的政策

##### 主题的甄选标准

- 1) 拟议的“国际年”主题应符合联合国系统相关机构主要宪法性文件（如联合国宪章、粮农组织章程等）所列目的和原则。
- 2) “国际年”应当处理所有国家或绝大多数国家优先关注的问题，并应当有助于开展国际合作解决全球性问题，特别是影响发展中国家的问题。
- 3) “国际年”若得到批准，则涉及国际和国家层面的具体行动，预计在这两个层面以新活动形式或对现有活动予以加强的形式提出大量后续行动。
- 4) 两个“国际年”之间至少应间隔两年，主题相似的“国际年”之间应间隔更长时间。大会只能要求一次宣布一个“国际年”。

本文件可通过此页 QR 二维码快速读取；粮农组织采用 QR 码旨在尽量减轻环境影响并倡导以更为环保的方式开展交流。其他文件可访问：[www.fao.org](http://www.fao.org)。



mg104c

- 5) 只有在短期庆祝活动（一个月、一周或一天）不足以解决问题时才考虑宣布“国际年”。
- 6) 如就同一主题已召开过世界会议，或者这个主题已受到国际广泛关注且已制定有效计划推进其目标，则不应宣布为“国际年”。

#### 要采用的程序和其他必要条件

- 1) 应当留出足够时间进行磋商，包括联合国大会在介绍提议后至少一年就该项提议做出决定这一实际情况，以便考虑成员所表明的观点，且主管部门能够对提议进行全面评估。
- 2) 一般来说，“国际年”从宣布到开始实施需要两年时间。
- 3) 只有在资金有保证（原则上是自愿捐款）且组织安排得到确认的情况下，才能宣布“国际年”。
- 4) 应当有效协调联合国组织和相关机构的活动，以产生合力，避免重复工作。
- 5) 每个“国际年”的目标都应当会带来可识别的实际结果。
- 6) 评价安排应在准备阶段做出，成为每个“国际年”实施工作和后续行动的一部分。